



**MEMORANDUM OF UNDERSTANDING
BETWEEN
PRESBYTERIAN UNIVERSITY AND THEOLOGICAL SEMINARY
Seoul, Korea
AND
THE SCD KOREAN SCHOOL OF THEOLOGY, SYDNEY COLLEGE OF DIVINITY
Sydney, Australia**

Purpose

Presbyterian University and Theological Seminary and The SCD Korean School of Theology, Sydney College of Divinity, wishing to enhance relations between the two institutions and to develop academic and cultural exchanges in the areas of education, research, and other activities, agree to collaborate and work together toward the internationalization of higher education.

Understanding

The areas of cooperation will include any program offered by either institution that is felt to be desirable and feasible for the development and strengthening of cooperative relationships between the two institutions. However, any specific program shall be subject to mutual consent, availability of funds and approval from each institution. Such programs may include:

- a. Cultural and academic exchange
- b. Exchange of faculty members and students
- c. Exchange of projects that will promote teaching, learning, and research in both institutions

Terms

The terms of such mutual assistance and cooperation shall be discussed and agreed upon in writing by the appropriate representatives of both parties prior to the initiation of any particular program or activity.

This MOU shall commence on the date of signature and be in effect for an initial period of five years. Either party may terminate this MOU by giving a six-month notice in writing of such an intent. Otherwise MOU shall be renewed automatically from year to year after the initial period.



Myung Yong Kim
President
Presbyterian University and
Theological Seminary

Date: 14. 10. 2015



Prof. Diane P. Speed
Dean and CEO
SCD Korean School of Theology,
Sydney College of Divinity

Date: 14. 10. 2015



장로회신학대학교와 시드니 신학대학 한국신학부와의 상호 교류 양해 각서

목적

한국 장로회신학대학교와 호주 시드니 신학대학 한국신학부는(이하 '양교'라 한다.) 교육, 학술, 연구, 교수 및 학생 교환 분야의 심도 있는 교류를 통하여 교육 및 대학의 발전에 기여하고 양 대학교간 협력을 도모하고자 아래와 같이 양해 각서에 합의한다.

협약

협력부분은 양교가 실시하는 프로그램 중 실행가능하고, 협력관계의 발전 및 강화를 위해 바람직한 프로그램으로 하며, 다음을 포함한다.

1. 문화적, 학문적 교류
2. 학생 및 교수 교환
3. 양 대학교의 교수, 학습, 연구를 강화 향상시키는 프로젝트의 교류

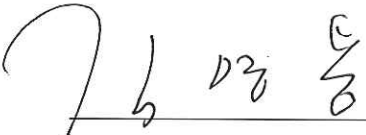
단, 구체적인 프로그램은 상호간의 합의와 재정적 여건 및 양 대학교의 승인 하에 시행한다.


합의 조건

이러한 상호 지원 협력은 양교의 실무 담당자를 통해 세부적인 프로그램이나 활동을 서면을 통해 의견 조정, 합의 후에 시행하는 것을 원칙으로 한다.

이 협약에 명시되지 않은 구체적인 사항은 별도로 정하며, 양교의 동의 하에 필요에 따라 수정, 보완 할 수 있다. 만일 한쪽 학교에서 기간을 변경하거나 계약을 종료하려고 하면 적어도 6개월 이전에 문서로 알려야만 효력이 발생한다. 본 협정서는 2015년 10월 14일에 서명하였으며 2015년 10월 14일부터 시작된다.

2015년 10월 14일


장로회신학대학교
총장 김명용


시드니 신학대학 한국신학부
총장 Prof. Diane P. Speed